

فصلنامه علمی - تخصصی  
مطالعات قرآنی نامه جامعه  
سال هجدهم - شماره ۱۳۶  
۱۳۹۹ زمستان

## بررسی کاربست تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی در تفسیر ادبی، با تمرکز بر دیدگاه امین خولی و بنت الشاطی

سید محمود طیب‌حسینی<sup>۱</sup>  
فریده پیشوایی<sup>۲</sup>

### چکیده

از مؤلفه‌های روش پیشنهادی خولی در تفسیر ادبی معاصر، تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی است. نظر به نوآوری‌های دیدگاه خولی، در این دو بخش و نیز تاثیر آن در تعامل علوم انسانی با اسلامی، هدف اصلی این مقاله، تحلیل آراء خولی در این دو محور است که این مهم، به روش تحلیلی مبتنی بر داده‌های کتابخانه‌ای و آثار تفسیری خولی و تفسیر بنت الشاطی تجزیه و تحلیل خواهد شد. برآیند نوشتار حاضر این است که خولی به دلیل اشکالات مکتب تفسیری اهل سنت، ضمن مرجعیت دادن به قرآن با تفسیر موضوعی واستفاده از تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی، قصد فهم دقیق ترقان و اثبات توانمندی قرآن درفع مشکلات امروزی و تطابق فهم ادبی قرآن با نیازهای روز جامعه را داشت که نقطه قوت دیدگاه اوست و اشکالات غایی و روشی دیدگاه خولی، در تحلیل‌های جامعه‌شناختی آن، تاثیر منفی نداشته است. در تحلیل‌های روان‌شناختی نیز صرف نظر از ایده اسطوره‌ای دانستن قرآن خلف‌الله، اشکالی متوجه این نوع تحلیل‌ها در خود آثار خولی نیست؛ ضمن آنکه کارکردهای مثبت تحلیل‌های روان‌شناختی در تفسیر بنت الشاطی قابل مشاهده است. این امر نشان می‌دهد اصل این دیدگاه در این دو محور قابل توجه است و بسته به نوع کاربرد آن در تفسیر باید اعتبارسنجی شود. بالحاظ ضوابط و قواعد صحیح تفسیری، کاربست کژاره‌های دیدگاه خولی در این دو محور، فهم دقیق تر و کاربردی تراز آیات به دست می‌دهد.

**وازگان کلیدی:** امین خولی، تحلیل‌های روان‌شناختی، تحلیل‌های جامعه‌شناختی، تفسیر ادبی، بنت الشاطی.

۱. دانشیار گروه قرآن پژوهی پژوهشگاه حوزه و دانشگاه: tayebh@rihu.ac.ir

۲. سطح چهار تفسیر تطبیقی (نویسنده مسئول): f.pishvaei@gmail.com

## مقدمه

تفسیر ادبی معاصر که سردمدار آن، امین خولی، قرآن پژوه مصری است، از رهیافت‌های جدید تفسیری است که پژوهش به شیوه موضوعی، بهره‌گیری از ابزارهایی همچون تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی، دریافت معانی قرآن در بافت فرهنگی - تاریخی عرب عصر نزول و انکار تفسیر علمی، وجه تمایز آن از دیگر روش‌های تفسیری است. خولی مفسر را تشویق می‌کند که با ترجیح مفاهیم کاربردی و پرهیز از مباحث نظری تفسیری، نفی هرگونه تفسیر صوفی‌گرایانه و تحمیل معانی باطنی و غیبی برآیات، حفظ ظهور آیات به ویژه در مواردی که تخصیص یا تقيید، در تعارض با اطلاق یا عمومیت آیه باشد و دوری از قیل و قال‌های رایج در تفاسیر، با اتكاء به ذوق ادبی خود، شناخت تاریخ فرهنگ زمان نزول و فهم مخاطبان و با بهره‌گیری ابزارهای تحلیلی روان‌شناختی و جامعه‌شناختی، به تفسیر قرآن پردازد. این روش تفسیری در نوع خود و در مقایسه با سایر روش‌های تفسیری، نوآوری‌های قابل توجهی دارد. با توجه به دستاوردهای جدید این دیدگاه و نیز نقش تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی در فهم بهتر و دقیق‌تر آیه و پاسخ به نیازهای روز جامعه، بازخوانی این نظریه در این دو محور حائز اهمیت است.

درباره اصل نظریه خولی و نقد آن، تا کنون مقالاتی منتشر شده است؛ اما در ارتباط با موضوع این نوشتار، دو مقاله با عنوان‌ی «اعتبارسنجی نظریه اعجاز روان‌شناختی قرآن با تأکید بر آراء امین خولی» در شماره ۳۳ نشریه آموزه‌های قرآنی و «واکاوی پیوند تفسیر و تحلیل‌های اجتماعی در مکتب ادبی معاصر» در شماره ۲۴ نشریه اسلام و علوم اجتماعی منتشر شده که هر دو مقاله توسط سید محمود طیب‌حسینی و سید ابراهیم مرتضوی تدوین شده‌اند. در مقاله اول، نویسنده بر بحث اعجاز روان‌شناسی متمرکز شده و نظریه خولی را از این منظر به بوده نقد گذاشته است. در مقاله دوم، تحلیل‌های اجتماعی به صورت کلی در تفاسیر ادبی معاصر ارزیابی شده که نظریه خولی بخشی از این تفاسیر است. به نظر می‌رسد فقدان تبیین دقیق از کاربست تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی در نظریه خولی و نیز عدم تبع جامع در آثار خولی و ذکر مصاديق، کاستی این دو مقاله است؛ ضمن اینکه استدلال در برخی نقدهای

۳۲



فصلنامه علمی تخصصی - سال هجدهم - شماره ۱۳۶

وارده کامل نیست. از این‌رو، نگارنده در مقاله حاضر در تلاش است با تمرکز بر آثار تفسیری امین خولی و شاگردش، بنت‌الشاطی، که در صدد بوده روش تفسیر ادبی خولی را اجرا کند و نیز بیان مصاديق، جایگاه این دو ابزار تفسیری را در دیدگاه خولی نشان دهد و ضمن آشکارکردن امتیازات این روش تفسیری از این دو منظر، برخی ابهامات را بطرف سازد و نگاه جامعی ارائه دهد. این مقاله از حیث نوع، کیفی، از جهت روش، توصیفی- تحلیلی و روش گردآوری اطلاعات آن، کتابخانه‌ای است؛ بنابراین داده‌ها از نوع داده‌های کیفی هستند. منابع اصلی مورد مراجعه، آثار تفسیری امین خولی و دو جلد تفسیر بیانی بنت‌الشاطی است.

## ۱. خاستگاه تحلیل روان‌شناسی و جامعه‌شناسی در دیدگاه خولی

پیش از ورود به بحث لازم است خاستگاه تاکید خولی براین دو دسته تحلیل در تفسیر ادبی روشن شود. این خاستگاه از دو منظر قابل بررسی است:

### ۱.۱. خاستگاه عام: نقد ادبی

از ابعاد فکری خولی، توجه به نقد ادبی است (یونی، ۱۹۶۷، ص ۲۰). محمد آرکون معتقد است که خلف‌الله، شاگرد خولی در رساله خود، که با نظارت خولی تدوین شده بود، تلاش کرد شیوه نقد ادبی را در قصص قرآن اجرا کند که البته با مخالفت‌های شدیدی روبرو شد (Arkun, 2001, p.426). شکری عیاد، دیگر شاگرد خولی نیز که همزمان با خلف‌الله، رساله خود را با عنوان «یوم الدین و الحساب فی القرآن» با راهنمایی خولی تدوین کرد، در مقدمه آن، دلیل بی‌میلی به انتشار رساله خود را همین مسئله بیان کرد. وی با اشاره به دشواری‌های آکادمیک ناشی از بدفهمی عمومی و واکنش‌های تنگ‌نظرانه در برابر رهیافت ادبی به قرآن، در دهه ۱۹۴۰ تاکید کرد که تنها عده اندکی از خوانندگان می‌توانستند بهره‌گیری از زبان‌شناسی و نقد ادبی همراه با جامعه‌شناسی و روان‌شناسی را در مطالعات قرآنی تاب بیاورند (ابوزید، ۱۳۹۲، ص ۲۷).

بنابراین نمی‌توان تفسیر ادبی خولی را بی‌ارتباط با نظریات نقد ادبی (عبداللطیف، ۱۳۸۶، ص ۹)





دانست که علوم انسانی از جمله روان‌شناسی و جامعه‌شناسی تأثیر بسزایی در آن دارند (کابانس، ۱۴۰۲، ص ۶۳-۲۲). شاهد دیگر براین مطلب، اختصاص دو بحث مستقل به نقش روان‌شناسی و جامعه‌شناسی در تفسیر ادبی در کتاب مناهج تجدید خولی است.

## ۱.۲. خاستگاه تحلیل جامعه‌شناختی هرمنوتیک ولف و آست

از جمله اصول روش تفسیر ادبی خولی، فهم معنای واژگان در عصر نزول از طریق مطالعه تراث ادبی و دیوان‌های شعر جاهلی است که سطح زبانی و تاریخی هرمنوتیک « Wolff »<sup>۱</sup> ناظر بر این اصل است. ولف، براین نکته تأکید می‌کرد که هر یک ارزشته‌های مختلف علوم، از جمله متون دینی، نیازمند هرمنوتیک متفاوت است. به گفته او هدف از هرمنوتیک، درک اندیشه‌های گفتاری و نوشتاری گوینده یا مؤلف است، درست مطابق با آنچه می‌اندیشیده است. از نظر او، داشتن اطلاعات متعدد از جمله دانش تاریخی در کنار قدرت زبانی متن، از جمله لوازم رسیدن به چنین درکی است (آزاد و مسعودی، ۱۳۹۱، ص ۲۳۱-۲۳۲). در هرمنوتیک « آست »<sup>۲</sup> نیز علاوه بر مطالعه آثار، رسیدن به روح کلی حاکم بر عصر تألیف اثر، که خود را در دل تمام آثار آن دوره متجلی ساخته، مد نظر است. (همان، ص ۲۲۸)

به کارگیری تحلیل‌های جامعه‌شناختی در فهم قرآن توسط خولی نیز احتمالاً در این راستا باشد؛ چراکه در نظریه‌های جدید، ویژگی متون ادبی، تأثیرپذیری آن از واقعیت‌های جامعه زمان خود و گزاره‌های اجتماعی است که امروزه از آن به علم جامعه‌شناسی یاد می‌شود. در این رویکرد، اثر ادبی در بافت خود غالباً نشانه‌ای از منشاء اجتماعی اش دارد و مخاطب در فهم معنای واقعی اثر ادبی، به کمک مورخ اجتماعی نیازمند است و این یکی از پیوندهای جامعه‌شناسی با نقد ادبی از لحاظ تکوین و پیدایش اثر ادبی و ارزشیابی آن است. اگر مخاطب پی ببرد چگونه چیزی به صورتی که هست، درآمده، آن گاه خواهد

1. wolf

2. Aset

توانست ماهیت واقعی آن را درک کند. اگر یک پژوهشگر بخواهد بداند اثر ادبی بذاته واقعاً چیست، در این صورت، جامعه‌شناس مانند یک مورخ می‌تواند به وی مدد رساند.

(دیچز، ۱۳۷۹، ص ۵۵۱)

از نظر نگارنده، از نتایج بهره‌گیری از نظریات دانشمندان غربی در فهم متن، لزوم به کارگیری تحلیل‌های جامعه‌شناختی در فهم آن است و به همین دلیل خولی در مقاله تفسیر خود، بخشی را به «التفسیر و علم الاجتماع» اختصاص داده است. (خولی، ۱۹۶۱، ص ۳۱۶-۳۱۷)

۱.۳. خاستگاه تحلیل روان‌شناختی: آشنایی با مطالعات جدید غربی در فهم ادبی متون مقدس هم‌سان‌انگاری کتاب مقدس با یک اثر ادبی، ایده‌ای است که اولین بار از سوی اندیشمندان غربی مطرح شد (گیبل و ولیر، ۱۳۷۴، ص ۳۳۵-۳۳۶) و مورد استقبال دانشمندان مسلمان مصركه از کانون‌های مواجهه با غرب و مدرنیته بود (خدایی و بزرگر، ۱۳۹۶، ص ۱۱۳) قرار گرفت. «ریچارد مولتون» مؤلف کتاب «مطالعه ادبی کتاب مقدس» معتقد است تفسیر صحیح متن کتاب مقدس، زمانی میسر است که در پرتو ساختار ادبی اش مطالعه شود (میر، ۱۳۸۷، ص ۸۰). در همین راستا آرکون تاکید می‌کند که در مطالعات قرآن، هیچ معادلی برای کتاب «رمز کل» نورتروپ فراز وجود ندارد، در حالی که در حوزه کتاب مقدس، پژوهش‌های فراوانی، مطالعات ادبی کتاب مقدس را بازخوانی و غنی کرده است. (Arkun, 2001, 1, p.426)

از جمله پیامدهای اقامت خولی در اروپا، آشنایی او با مطالعات جدید غربی در فهم ادبی متون مقدس بود که از جدی‌ترین عوامل شکل‌گیری دیدگاه خولی به شمار می‌آید (کریمی‌نیا، ۱۳۸۴، ص ۹۹). تأثیر مطالعات جدید کتاب مقدس در دیدگاه خولی را می‌توان در به کارگیری تحلیل‌های روان‌شناسی در فهم قرآن یافت. توضیح آنکه از ویژگی‌های اثر ادبی، تعامل آن با تحلیل‌های روان‌شناسی است. خولی در این باره می‌نویسد:

مسئله‌ای که راه را برای فهم آن هموار ساختیم، شامل فهم اعجاز هنری به وسیله معانی روانی است. این امر ما را به استفاده از یک تفسیر روان‌شناختی برای



پرداختن به قرآن نیازمند می‌کند که مبتنی بر داده‌های علمی بر رموز حرکات بشری در موضعی باشد، مانند بحث اعتقادی و ترکیه ضمایر و قلوب که قرآن به آن پرداخته است. ما به تفسیر روان‌شناختی قرآنی نیازمندیم، اگرچه هنوز به پیمودن روش روان‌شناختی در فهم اعجاز آن نرسیدیم؛ زیرا این فن قرآنی و موضوع اعتقادی، دو جنبه از جنبه‌های زندگانی وجودی است که وجه سخن در آن، فقط با کمک آگاهی به وجودان و زندگانی قلبی و عاطفی انسان درک می‌شود و با فهم اهداف قرآنی، بیش از تلاش همسوی دیگری مانوس است. شاید اشاره‌های روانی در معانی قرآنی برای اختلافات ریشه‌دار و پرشکاف بین مفسران راه حلی مسلم باشد، در حالی که آنان در این مسئله، بر برهان‌های نظری و قیاس‌های منطقی تکیه کردند. (خولی، ۱۹۶۱، ص ۲۱)

خولی تحت عنوان «التفسیر النفسي للقرآن»، درباره چگونگی بهره‌گیری از نکات روان‌شناختی و روحی و ارتباط آن با کشف جنبه اعجاز قرآن توضیحاتی می‌دهد. به نظر خولی مفسر باید از اسرار حرکت‌های روح و روان آدمی در حوزه‌های مختلف زندگی، که علم در اختیار ما گذاشته و آموزه‌های قرآنی نیز به آنها ناظر است، همچون مناظرات اعتقادی و دریافت‌های قلبی و احساسی، آگاهی داشته باشد. نیاز تفسیر به روان‌شناسی از این رو است که میان بلاغت و بیان انسان از یک سو و روان آدمی از سوی دیگر، رابطه مستقیم وجود دارد (خولی، ۱۹۶۱، ص ۳۱۵-۳۱۶). خولی نیز به ارتباط تنگاتنگ هنر با روان‌شناسی در جنبه احساس و بیان توجه دارد و در تفسیر قرآن، به عنوان یک متن قدسی ادبی، به این نکته تأکید می‌کند که مخاطبان قرآن به هنگام مواجهه با آن، چگونه از لحاظ احساسی و عاطفی تأثیر می‌پذیرند.

### نقد و بررسی

خولی را می‌توان در زمرة اصلاح طلبانی از نوادرانیان مصری دانست که ضمن تاکید بر اصالت هویت سنت، قائل به قرائت سنت طبق مصالح دنیا ای امروز، برای رفع عقب ماندگی

و ایجاد تمدن اسلامی هستند و به دلیل تعهد به زی شرقی (عبدالحمید، ۱۹۶۶، ص ۲۵) و پاییندی به رویکرد اسلامی الازهر (عبداللطیف، ۱۳۸۶، ص ۹) در عمل، اشکالات کمتری متوجه اوست؛ همچنان که آثار تفسیری او نشان می‌دهد و اشکالات مربوط به این دیدگاه مانند اسطوره‌ای بودن قصص قرآن، بیشتر در رهیافت‌های بعدی ظهور یافته است. بنابراین توجه وی به مسائلی همچون نقد ادبی یا مطالعات عهده‌یمنی یا نظریات جدید زبان‌شناسی، که خاستگاه این دو دسته تحلیل در دیدگاه وی هستند، فی‌نفسه مذموم نیست، بلکه خولی را برآن داشته که با نگاهی جدید با آیات مواجه شود. به بیان دقیق‌تر، تمامی مباحث جدید، لزوماً باطل نیستند؛ به‌ویژه در مباحث زبانی، امکان استفاده از برخی مباحث رعایت اصول و ضوابط مشخص تفسیری ممکن خواهد بود. همچنین توجه وی به بافت تاریخی در فهم قرآن در معنایابی واژگان، جلوه یافته و اشکال تاریخ‌مندانستن قرآن و فرهنگی‌شمردن گزاره‌های آن در رویکردهای بعدی تفسیر ادبی ظاهر شده است و در آثار خولی نمودی ندارد.



## ۲. تحلیل‌های روان‌شناختی و کارکردهای آن در تفسیر ادبی

از نظر خولی، بهره‌گیری از تحلیل‌های روان‌شناختی و بررسی تأثیر بلاغی ویژگی‌های هنری قرآن در روح و روان انسان از مواردی است که مفسر باید بدان توجه کند. او معتقد است که این قرآن از حیث اینکه نوعی هنر ادبی اعجاز‌انگیز است و نیاز از حیث اینکه مایه هدایت و گفتاری دینی است، تنها با نفس آدمی و تزکیه آن در ارتباط است؛ زیرا هنر، سخن باضمیر آدمی و دین، گفتاری اعتقادی و سخن با قلوب انسان‌هاست. پس ارتباط این کتاب باضمیر آدمی و نجوایش با روح اوست. (خولی، ۱۹۶۱، ص ۲۰۳). این مسئله بسیار واضح‌تر از آن است که برای آن دلیل و شاهد آورد و یا تفسیر و توضیح داد. نزدیک‌ترین شاهد مثال برای این امر، نظرات متقدمین و متأخرین مبنی بر تأثیر آن بر نفوس و بهره‌مندی نفوس از آن است. کارکردهای به کارگرفته شده در تفسیر ادبی خولی و بنت الشاطی در تحلیل‌های روان‌شناختی عبارتند از:

## ۲،۱. اقناع

خولی معتقد است قرآن گفتار خویش را با استدلال، هدایتگری، اقناع، بحث، برانگیختن و تهدید مبتنی ساخته است. این قوانین روحی، بهترین چیزی است که تفسیر برآنها مبتنی و واقعی‌ترین مسائلی است که علم در گذشته و حال در رابطه با آن امور، به سوی آن رهنمون شده است. پس نمی‌توان عبارتی از قرآن را ثابت کرد یا به واژه‌ای از آیات آن احتجاج کنیم یا سبکی از سبک‌های آن را شاهد آوریم، مگر با درنظرگرفتن جایگاه کلی آن و تاثیرش بر نفوس که علم، آن را کشف و در اعماق آن کاوش کرده است. بنابراین فقط با همین تاثیر روحی می‌توان خلاصه‌گویی و تفصیل‌گویی، تاکید و اشاره، اجمال و تفصیل، تکرار و اطماب، تقسیم و تفصیل و یا ترتیب و مناسبات آن را تعلیل کرد. پس آنچه براین اصل مبتنی است، دقیق و ضابطه‌مند است و دیدگاهی است که خلافی در آن نیست. (خولی، ۱۹۶۱، ص ۲۰۳)

۳۸

## ۲،۲. آسان‌کردن تکالیف شاق

خولی این مسئله را به صورت مصدقی در آیات مربوط به روزه نشان می‌دهد. او در آیات مرتبط با حکم وجوب روزه بر مسلمانان، تلاش می‌کند تمهیدات روان‌شناسی قرآن را برای آسان‌سازی تکلیف شاق روزه نشان دهد. وی در این باره می‌نویسد:

نگاه ادبی و زیباشناختی به آیات صوم (بقره: ۱۸۵-۱۸۳) و آیات قبل آن، یعنی آیات قصاص (بقره: ۱۷۸) و آیه وصیت (بقره: ۱۸۱) نشان می‌دهد در این سه آیه، سه تکلیف شاق یعنی وجوب قصاص، که ازین‌رفتن نفس انسانی است و وجوب وصیت، یعنی از دستدادن مال و سپس وجوب روزه، که ضعف بدنی را به دنبال دارد، بیان شده است. این سه به ترتیب سخت بودن شان چیده شده‌اند و این، تحمل را آسان‌تر می‌سازد؛ ضمن اینکه خداوند این سه تکلیف را به صورت فعل مجھول بیان کرده تا به خودش نسبت ندهد، هرچند واجب‌کننده خداست؛ ولی مناسب است اینجا ذکر نشود، چراکه وجوب رحمت نسبت به بندگانش را با فعل معلوم به خود نسبت داده: «كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَى نَفْسِهِ الرَّهْمَةَ». (مجادله: ۲۱)



همچنین نشانه لطف پروردگار در این است که می فرماید این تکلیف مشقت بار بر اقوام قبل شما نیز واجب شده بود: «كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ». این اشاره به این اصل روان‌شناسخی دارد که امور سخت اگر همگانی شوند، آسان‌تر می‌شوند و این مسئله، پذیرش سختی روزه را آسان‌تر می‌سازد. همچنین در ادامه می‌فرماید: «أَيَّامًا مَعْدُوَاتٍ» و این اشاره به قلت آن دارد، همانند «وَشَرُوهُ بِئْمَنِ بَخْسٍ دَرَاهِمٍ مَعْدُوَةٍ» (یوسف: ۲۰) یعنی تمام ایام و بیشتر ایام نیست؛ بلکه مدت کمی از ایام است. در ادامه نیز بلا فاصله در آیه ۱۸۳ مذکور افراد بیمار و مسافرو ... می‌شود که عاجز از روزه‌داری هستند و از باب لطف و مرحمت، رخصت می‌دهد در ایامی که در رفاه یا سلامت هستند، روزه قضا را به جا آورند و با این اباحه نیز مجدداً بر مشقت روزه‌داری تأکید می‌کند و البته این ترخیص را در آیه ۱۸۴ تکرار می‌کند تا لطف بیشتر خود را ثابت کند. افزون بر آن می‌فرماید: «يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ». در این آیه، اراده آسانی بر بندگان با فعل مضارع آمده که دلالت بر مداومت می‌کند، یعنی خداوند، رحیم دائم‌اللطف است. دائماً بر بندگان، اراده آسانی می‌کند و هیچ‌گاه اراده سختی نمی‌کند و با اینکه این معنا از جمله «يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ» فهمیده می‌شود، ولی خداوند به مفهوم این جمله اکتفاء نکرده و برای تأکید و تثبیت معنا صریحاً می‌فرماید: «وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ» یعنی قطعاً خداوند در تمام احوال و بر جمیع بندگان، همواره اراده یسر و آسانی می‌کند و این بدان جهت است که اسلام دین عزت: «وَلِلَّهِ الْعَزَّةُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ» (منافقین: ۸) و سلامتی است: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إذْ خُلُوا فِي السَّلَمِ» (بقره: ۲۰۸) و قطعاً حکمت اقتضاء می‌کند بین این آیات، مناسبت و هماهنگی وجود داشته باشد. (خولی، ۱۹۸۷، ص ۷۵-۸۰)

## ۲.۳. اثبات وحیانی بودن الفاظ قرآن

خولی ضمن دفاع از دیدگاه زمخشری اشاره می‌کند که در تفسیر آیات ۱۹۳-۱۹۵ سوره شعراء: «نَزَّلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُذَدِّرِينَ بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مِّيَّنِ» اختلافات بسیاری ایجاد شد. گروهی با این آیات، بر نزول معنوی و نه لفظی قرآن احتجاج کردند که

لفظ از طرف پیامبر ﷺ است، چون فقط معنی است که بر قلب وارد می‌شود و این لغزشگاهی بر انکار معجزه‌بودن لفظی قرآن می‌باشد و منکر این نزول معنوی ناگزیر است که به نزول قلبی بپردازد. وی در ادامه، از تحلیلی روان‌شناختی در اثبات وحیانی بودن الفاظ قرآن استفاده می‌کند و می‌نویسد:

اگر قرآن اعجمی بود، بر قوه شنواهی پیامبر ﷺ نازل می‌شد، نه بر قلب او.  
چون انسان ممکن است که صدای حروفی را بشنود، ولی معانی آنها را نفهمد  
و درک نکند و ممکن است فردی به چند زبان آگاهی داشته باشد. اگر با زبانی  
که در آغاز به او تلقین و با آن بزرگ شده و به آن عادت کرده بود، با او سخن  
گفته شود، قلب او فقط دریافت‌کننده معانی کلام است. او با قلب خویش آنها  
را دریافت می‌کند، در حالی که توجهی به الفاظ ندارد که چگونه مرتب شدنند.  
ولی اگر با زبان دیگری با او سخن گفته شود، اگرچه به آن زبان مهارت داشته  
باشد، نگاه اول او به الفاظ است، سپس به معانی. این دلیل آن است که چون  
قرآن به زبان عربی آشکار نازل شده، پس بر قلب پیامبر ﷺ نازل شده بود. با  
این روش روان‌شناختی در فهم حال متکلم به زبان مادری و حال متکلم در غیر  
زبان مادری، زمخشری حتی برای کسی که گمان نمی‌کند، مسئله را به طور  
نهایی حل کرده است و بدین‌گونه، احتجاج به این آیه را بر نزول معنوی و نه  
لفظی، سست می‌کند. (خولی، ۱۹۶۱، ص ۲۱۱-۲۱۳)

۴.



فصلنامه علمی تخصصی - سال هجدهم - شماره ۱۳۶

## ۲،۴. انذار

بنت الشاطی، مفسر ادبی نیز در تفسیر خود در مواردی، از تحلیل‌های روان‌شناختی یاری می‌گیرد. از تأثیرات روان‌شناختی آیات قرآن که بنت الشاطی بدان توجه کرده، حالت فزع و خوف در مخاطب در آیات انذاردهنده است که می‌تواند در تفسیر آیه مؤثر باشد. وی ذیل آیه **﴿كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْهُمْ يَأْلِمُّونَ إِلَّا عَرِيشَةً أَوْ ضُحَاهَا﴾** (نازعات: ۴۶) می‌نویسد:

در اینجا، حادثه ناگهانی که با «اذا» برآن تأکید شده بود، به نهایت شدت و بیم می‌رسد. اصل در رویت، حسی و با چشم است؛ لذا به قیامت، هویت انسانی و جسمانی و انسان‌انگاری می‌بخشد. در آیه، این نکته است که بر ظرف، لباس مظروف پوشانده و رخداد قیامت را در زمان آن، یعنی ساعت و زمان برپایی قیامت داخل می‌کند. بنابراین ساعت پایانی حیات دنیا و جدایی افکنده، گویا خود حادثه‌ای هولناک، سنگین، مهم و بزرگ است که در قیامت واقع می‌شود. این ناگهانی بودن، بر بیشتر آیاتی که کلمه «الساعه» در آنها آمده، حاکم است. پس قیامت، ناگهان و غیرمنتظره برای آنان فرامی‌رسد، گویا که آنان جز در زمان اندک، درنگ و اقامت نکرده‌اند. منکران، آن را به چشم خود می‌بینند، منکرانی که از روی استبعاد و استهzaء می‌پرسیدند: قیامت کی استقرار می‌یابد: *يَسْأَلُونَكُمْ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا*؛ ناگهان هراسی یقینی بر کسانی که دنیا آنها را فریفته، وارد می‌شود و صحنه‌ای اضطراب‌آور را کامل می‌کند و آن را به پایان مشخص و معینش می‌رساند. (بنتشاطی، ۱۳۹۰،

۴۱



کتابخانه مرکزی  
دانشگاه قزوین  
برگزاری دوره‌های آموزشی و تخصصی در نظرسنجی  
و جامعه‌شناسی

ج ۱، ص ۲۵۶)

این موارد، هماهنگ با صحنه حسی و مادی است که بنتشاطی در آغاز سوره توجه داده یا در آیه *أَبْصَارُهَا خَائِشَةٌ*، خشوع ابصار را کم‌کردن نگاه از شدت ذلت و انکسار و ناشی از آگاهی به هول موقعی می‌داند که کفار نسبت به گناهان و صدق هشدارها و سوء مصیر یافته‌اند (همان، ص ۲۱۳). او در آیه *سَنَدُّ الرِّبَّانِيَّةِ* معتقد است محدود نشدن چگونگی زبانیه و ترک آن بر حالت اطلاق، مجال را برای صاحب هر مسلکی باز می‌کند تا انواع عذاب را تصور کند و این از جهت تأثیرگذاری بسیار قوی است (بنتشاطی، ۱۴۱۹، ج ۲، ص ۳۳). همچنین در آیه *و حُصَّلَ مَا فِي الصُّدُورِ* این گمان کذب را نفی می‌کند که انسان بتواند درون خود را مخفی نموده و آشکار نسازد. تصور اینکه هیچ چیز قابل مخفی‌شدن و انکار نیست، هول و خوف قیامت را بیشتر می‌سازد. (بنتشاطی، ۱۳۹۰، ج ۱، ص ۱۹۰)



## ۲،۵. معنایابی واژگان

بنـتـ الشـاطـى درـ آـيـه «ـمـا وـدـعـكـ رـبـكـ وـما قـلـيـ» (ضـحـى: ۳) مـعـتـقـدـ استـ اـيـنـكـهـ خـداـونـدـ نـفـرـمـوـدـهـ «ـقـلـاـكـ» وـ ضـمـيرـ مـفـعـولـىـ رـاـ تـكـرـارـ نـكـرـدـ، عـلـاـوـهـ بـرـ حـفـظـ زـيـبـايـيـ مـوـسـيقـايـيـ، نـاشـىـ اـزـ تـفـاوـتـ مـعـنـايـىـ دـوـ وـاـژـهـ قـلـىـ وـ وـدـاعـ اـسـتـ. دـرـ قـلـىـ، مـعـنـايـ طـرـدـ وـ دـوـرـکـرـدـ هـمـراـهـ باـ شـدـتـ خـشـمـ نـهـفـتـهـ اـسـتـ؛ بـرـخـلـافـ وـدـاعـ، كـهـ بـهـ مـعـنـايـ جـدـاـيـ توـامـ بـاـ نـارـاحـتـىـ وـ نـارـضـاـيـتـىـ اـزـ فـرـاقـ هـمـراـهـ بـاـ اـمـيدـ بـهـ باـزـگـشتـ اـسـتـ (بنـتـ الشـاطـىـ، ۱۳۹۰ـ، جـ ۱ـ، صـ ۷۳ـ). وـىـ اـيـنـ چـنـينـ اـزـ يـكـ نـكـتـهـ نـحـويـ وـ روـانـ شـناـختـىـ وـ تـوـجـهـ بـهـ هـمـشـيـنـيـ کـلـمـاتـ، زـيـبـايـيـ قـرـآنـ وـ عـمـقـ مـعـنـاـ وـ جـايـگـاهـ پـيـامـبرـ نـزـدـ خـداـونـدـ رـاـ آـشـكـارـ مـىـ سـازـدـ. وـىـ درـ تـفـسـيرـ آـيـهـ «ـفـأـمـا الـيـتـيـمـ فـلـاـ تـقـهـرـ» (ضـحـى: ۹) مـىـ نـوـيـسـدـ:

ما مـعـتـقـدـيـمـ اـشـارـهـ روـانـ شـناـختـىـ کـلـمـهـ قـرـآنـيـ «ـلـاـ تـقـهـرـ» بـسـيـارـ عـمـيقـ تـرـ وـ دـقـيقـ تـراـزـ آـنـ استـ کـهـ باـ اـيـنـ تـفـسـيرـهـاـيـ مـحـدـودـ بـيـانـ شـوـدـ. تـعـبـيرـ نـهـيـ اـزـ ظـلـمـ يـاـ تـحمـيلـ هـرـ چـيـزـ کـهـ مـوـجـبـ آـزـارـ شـوـدـ وـ يـاـ نـهـيـ اـزـ باـزـداـشـتـنـ يـتـيـمـ اـزـ حـقـشـ، هـيـچـيـكـ بـرـخـورـدـارـ اـزـ تـأـثـيرـ «ـلـاـ تـقـهـرـ» نـمـىـ باـشـندـ؛ زـيـرـاـ مـمـكـنـ استـ قـهـرـ وـاقـعـ شـوـدـ درـ عـيـنـ حـالـ باـ يـتـيـمـ بـهـ اـنـصـافـ عـمـلـ شـوـدـ، هـمـ مـالـشـ رـاـبـهـ اوـ دـادـهـ وـ هـمـ چـيـزـ کـهـ باـعـثـ آـزـارـشـ مـىـ شـوـدـ، بـرـاـوـ تـحمـيلـ گـرـددـ وـ اـزـ نـاحـيـهـ دـيـگـرـيـ مـقـهـورـ شـوـدـ. بـرـاـيـ آـنـكـهـ حـسـاسـيـتـ يـتـيـمـ

نمـونـهـ دـيـگـرـ تـأـثـيرـ دـيـگـرـ روـانـ شـناـنسـىـ درـ نـفـسـ اـنـسـانـ، درـ نـاحـيـهـ دـهـشـتـ وـ تـعـجـبـ استـ کـهـ بـنـتـ الشـاطـىـ ذـيـلـ بـرـخـىـ آـيـاتـ مـتـذـكـرـمـىـ شـوـدـ. بـرـاـيـ مـثـالـ درـ آـيـهـ «ـوـقـالـ إـلـيـسـانـ مـاـلـهـاـ»، اـيـنـكـهـ نـفـرـمـوـدـ کـفـارـ، بـلـكـهـ بـهـ صـورـتـ مـطـلـقـ، کـلـمـهـ اـنـسـانـ رـاـ بـهـ کـارـبـردـ، دـلـيـلـشـ اـيـنـ بـوـدـ تـاـ کـافـرـ وـ مـؤـمـنـ رـاـ شـامـلـ شـوـدـ وـ اـيـنـ صـورـتـ، دـرـ اـيـجادـ تـعـجـبـ وـ دـهـشـتـ، قـوىـ تـراـزـ کـارـبـردـ کـافـرـ بـهـ تـهـنـيـاـيـيـ استـ (هـمانـ، صـ ۱۴۹ـ). هـمـچـنـيـنـ درـ آـيـهـ «ـفـَصـبـ عـلـيـهـمـ رـبـكـ سـوـطـ عـذـابـ» (فـجرـ: ۱۳ـ) اـضـافـهـ کـرـدـنـ سـوـطـ بـهـ عـذـابـ بـاـ وـجـودـ اـيـنـكـهـ مـجاـزـاتـکـرـدـنـ درـ خـودـ کـلـمـهـ سـوـطـ، کـهـ وـسـيـلـهـ اـيـ بـرـايـ ضـرـبـهـ زـدـنـ وـ عـقـابـ استـ، عـمـقـ وـشـدـتـ عـذـابـ وـ دـرـ نـتـيـجـهـ اـنـذـارـ اـيـجادـشـدـهـ درـ نـفـسـ آـدـمـيـ رـاـ تـقوـيـتـ مـىـ کـنـدـ، بـهـ وـيـژـهـ آـنـكـهـ عـذـابـ بـهـ صـورـتـ نـكـرـهـ آـمـدـهـ وـ اـزـ سـوـيـ خـداـونـدـ خـالـقـ جـبارـ باـشـدـ. (بـنـتـ الشـاطـىـ، ۱۴۱۹ـ، جـ ۲ـ، صـ ۱۴۸ـ)

چنان است که ممکن است از بزرگان راندن ناخودآگاه کلمه‌ای یا اشاره عضوی بدون قصد و عدم یا از لحن ناآگاهانه کسی متأثر شود، هر چند اینها با تحمیل اذیت یا تصاحب مال و حق وی همراه نباشد. (بنت الشاطی، ۱۳۹۰، ج ۱، ص ۹۸)

## ۲.۶. تعلیل وجه کاربرد افعال

بنت الشاطی با بهره‌گیری از این نوع تحلیل‌ها، کاربرد افعال رانیز موجه می‌سازد. برای مثال در آیات «الْمَيْدُكَ يَتِيمًا فَآوَى وَوَجَدَكَ صَالًا فَهَدَى وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَى» (ضحی: ۶-۸) می‌نویسد: قرآن در آیات سده‌گانه، فعل «وَجَد» را به کاربرده و تعبیری مانند «اما کنت یتیما و کنت عائلا» نیاورده و با این تعبیر، فضایی معنوی و روانی برآیات حاکم و آرامشی وجدانی جهت دریافت آیات قرآن برای رسول خدا ﷺ مهیا شده است. (همان، ص ۹۷-۹۸)

۴۳

## مطالعات قرآن نامه جامعه

کتابخانه اسلامی و بنیاد اسلامی  
دانشگاهی دینی و پژوهشی  
دانشگاهی دینی و پژوهشی  
دانشگاهی دینی و پژوهشی  
دانشگاهی دینی و پژوهشی

## ۲.۷. تاثیرگذاری بر نفوس

خولی هدف بلاغت را از منظر روان‌شناسانه، تربیت وجدان در افراد جامعه و از منظر زیبایی‌شناسانه، ارتقای حس زیبایی می‌دانست که نتیجه جمع این دو، بالا بردن درجه انسانیت در جامعه است. (خولی، ۱۹۶۶، ص ۹۹)

خولی از این نوع تحلیل، در بررسی نقش تربیتی صفات الهی استفاده می‌کند. از نظر خولی، در انسان غریزه فطری خوف وجود دارد که موجب پرهیز از خطر و حفظ از ضرر می‌شود. قرآن به این ویژگی توجه و سعی در تربیت و جهت‌دهی به آن داشته: «وَامَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَهُنَّى النَّفْسَ عَنِ الْهَوَى، فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمُأْوَى» (نازعات: ۴۰) و خوف صحیح را تنها خوف از خدا معرفی کرده است. در کنار این غریزه، در انسان غریزه سیطره یافتن وجود دارد که قرآن آن را هم‌نشین با قوت و عزت نموده و آن را به خود و رسولانش اختصاص داده: «كَتَبَ اللَّهُ لَأَغْلِبَنَّ أَنَا وَرُسُلِي إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ» (مجادله: ۲۱) و «إِنَّ رَبَّكَ هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيزُ» (هود: ۶۶) و اسماء و صفات خود مانند



جبار، مُعَزٌ، مُذِلٌ، خافِض و رافِع را نیز مناسب آن ذکر کرده است. از بررسی آیاتی که عزت را به خدا نسبت داده، به دست می‌آید قرآن برای تربیت انسان، با رویکرد وحیانی و الهی، سعی در تنظیم این صفات در انسان دارد؛ چنان‌که صفت عزت، همنشین با علم و حکمت و مغفرت و رحمت گشته است: «يَصُرُّ مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ» (روم: ۵)؛ «هُوَ الْعَزِيزُ الْغَفُورُ» (ملک: ۲: ۲) و «دَلِيلَ تَقْدِيرِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ» (یس: ۳۸). همچنین قوی همراه صفت امین آمده: «يَا أَبَتِ اشْتَأْجِرْهُ إِنَّ حَيْرَمَنِ اشْتَأْجِرْتَ الْقَوِيِّ الْأَمِينِ» (قصص: ۲۶). «قوی» در کامل تربیت معنا، قوت در عقل و نفس و جسم است و «امین»، نهایت امانت‌داری و مسئولیت‌پذیری را دلالت می‌کند. بنابراین انسان قوی امین که مورد تایید قرآن است، موجب قوت جامعه می‌شود، چنان‌که عزت را به خود و رسولانش متصف کرده و امت اسلام را بهترین امت معرفی کرده که سلامت را بر اساس عدل محقق می‌سازند: «خَيَّثُهُمْ فِيهَا سَلامٌ» (یونس: ۱۰). (حوالی، بی‌تا، الف، ص ۱۱-۱)

بنت‌الشاطی این مسئله را در تفسیرش نشان می‌دهد. او در این راستا به تأثیر آهنگ الفاظ بر نفس آدمی نیز توجه کرده و با اشاره به لحن آیات «وَمَا أُذْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ فَكِ رَقَبَةٌ أَوْ إِظْعَامٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ» (بلد: ۱۲-۱۴) الفاظ و زیر و بم صداها و آهنگ موجود در آیات را در انگیزش و تحریک آدمی مؤثر دانسته و معتقد است قرآن از این تأثیرگذاری بهره می‌گیرد تا در اعماق وجود آدمی نفوذ کرده و شنونده را برای جمله بعدی آماده سازد. (بنت‌الشاطی، ۱۳۹۰، ج ۱، ص ۲۹۱)

مثال دیگر، تفسیری است که بنت‌الشاطی از آیه «فِيمَ أَشَّتَ مِنْ ذَكْرَاهَا» ارائه می‌دهد که سخن از زمان فرارسیدن روز قیامت به میان آمده (بنت‌الشاطی، ۱۳۹۰، ج ۱، ص ۲۵۳) یا ذیل آیه «قَالُوا تِلْكَ إِذَا كَرَّهَتْ حَاسِرَةً» (نازعات: ۱۲) و «ثُمَّ أَرْجِعِ الْبَصَرَ كَرَّتِينِ يَنْقِلِبُ إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ» (ملک: ۴) که سخن از موقف قیامت است (بنت‌الشاطی، ۱۳۹۰، ج ۱، ص ۲۲۰-۲۲۱). نیز در آیه «فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى» (نازعات: ۲۴) تحلیلی روان‌شناسی از حالات فرعون و تفسیری هماهنگ با کل سوره ارائه می‌دهد که با بهره‌گیری از این ابزار تفسیری است.

## ۲.۸ تعلیل حکمت تکرارهای قرآن

خولی درباره حکمت تکرارهای قرآنی، ضمن طرح تفصیلی دیدگاه باقلانی، جاحظ، سکاکی، امام یحیی بن حمزه العلوی و سیدمصطفی الرافعی تاکید می‌کند هم پیشینیان به مسئله تکرار در قرآن معتقد بوده‌اند و هم متاخرین، و تا گذشته‌ای نه چندان دور می‌توان گفت که تمامی آنان این مسئله را از غیرروش روحی که اعجاز‌هنری قرآن است، بیان کرده‌اند. او در ادامه یادآور می‌شود که در صدد نقد این آراء نیست و مطلب کاملاً روشن است. خولی می‌نویسد:

اینها نظراتی درباره مسئله تکرار در قرآن بود که گمان می‌کنم جای آن دارد  
مجال را برای تلاش و کوشش و استدلال برپایه‌های روانی انسانی و جهانی  
باز کند. شواهدی از احوالات روانی بشری و گرایش‌های آنان مؤید این مطلب  
است و شاید از جمله آن بتوان به آنچه که روان‌شناسان ترویج می‌کنند، اشاره  
کرد که تکرار، از قوی‌ترین راه‌های متقاعدسازی و بهترین وسیله تثبیت رأی و  
عقیده با نرمش و مدارا در نفس بشری است، بدون اینکه مخالفان را به تعرض  
آشکار به استدلال و کشمکش و مجادله در نظم برهان برانگیزیم. این مسئله ما  
را از دلیل تراشی برای تعلیل تکرار قرآنی و برانگیختگی مجادله و اختلاف بی‌نیاز  
می‌سازد. (خولی، ۱۳۹۶، ص ۲۳۴-۲۳۵)

در این بیان، دو نکته حائز اهمیت است: (یک) متقاعدسازی و تثبیت رأی؛ (دو) عدم تحریک طرف مخالف به کشمکش و مجادله. همچنین بررسی دیدگاه خولی در زمینه تعلیل روان‌شناختی از تکرارهای قرآن نشان می‌دهد مراد وی، تکرارهای متعددی است که مورد طعن قرار گرفته باشند نه مواردی مانند «**تُلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ**» (نک: مرتضوی و طیب‌حسینی، ۱۴۰۰الف، ص ۲۷۹) و تربیت نفوس؛ هرچند که همین موارد نیز می‌تواند ذیل این تحلیل‌ها قرار گیرد. خولی همسو با سکاکی می‌نویسد:

از جمله شباهات این است که تکرار نوعی نقص محسوب می‌شود و سودی به همراه ندارد و در قرآن، تکرار فراوان است و داستان فرعون و مشابه آن



### نقد و بررسی

مانند «فَإِيَّ آلِهٖ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ» و «وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ» و ... را از این قبيل می دانند. در جواب آنها می گوییم بسی نادانی است که تکرار معنی با سبک های متفاوت را جزء تکراری که از عیوب کلام است، بدانیم. اگر هدف تکرار داستان، فقط سرزنش دشمن باشد، به ویژه آنکه وی هنگام عجز از تحدى بگوید این قبلاهم گفته شده بود، کافی است، یا در مثال فوق می توان گفت جزء همان ردیف است که در قصیده با هریبت تکرار می شود و یا از جمله ترجیع قصیده است که با چند بیت به عینه تکرار می شود، اما کسی که به ردیف یا ترجیع ایراد بگیرد یا هنوز به لطائف هنری کلام آگاهی ندارد یا اینکه متکبر و سرکش است. (خولی، ۱۳۹۶، ص ۲۰۷)

چنان که نمونه های ذکر شده نشان می دهد در صورت استفاده ضابطه مند از تحلیل های روان شناختی در تفسیر آیات، نتایج قابل توجهی حاصل خواهد شد. برخی در این میان اشکال استفاده غیر محتاطانه خولی از گزاره های روان شناختی را ادعا کرده و آن را نقصی براین دیدگاه برشمرده اند (مرتضوی و طیب حسینی، ۱۴۰۰الف، ص ۲۷۵). این ادعا چون مصاديقش ذکر نشده و به نقل از فهد رومی است، قابل ارزیابی و سنجش نیست. با توجه به مصاديقی که گذشت، از نظر نگارنده، خولی نه نگاه استخراجی به تحلیل های روان شناختی داشته و نه نگاه استخدامی به معنای مصطلح امروزی؛ بلکه او در صدد بوده تاثیر اعجاز آمیز قرآن بر قلوب و نفوس را نشان دهد و مطابق آن، آیه را فهم کند. همان چیزی که مخاطبان اولیه قرآن آن را با تمام وجود درک کردند. اساساً تحلیل روان شناختی در تفسیر ادبی را باید در تفسیر بیانی بنت الشاطی بررسی و اعتبار سنجی کرد که نمونه های آن گذشت. همچنین مطالعات نشان می دهد خولی بیش از توجه به مباحث جامعه شناسی، به مباحث جامعه ای از ضرورت نیاز به تحلیل های اجتماعی به دلیل مشکلات اجتماعی زمان زیست بوده است.

## ۳. تحلیل‌های جامعه‌شناختی و کارکردهای آن در تفسیر ادبی

بررسی دیدگاه خولی و بنت الشاطی نشان می‌دهد این دو، تحلیل‌های جامعه‌شناختی در تفسیر را از دو منظر مورد استفاده قرار داده‌اند:

### ۱. تحلیل‌های ناظر به زمان نزول

در بخشی از نظریه خولی، تاریخ، فرهنگ، حیات مادی و پدیده‌های زیستی و جوئی عصر نزول از منظر جامعه‌شناسی حائز اهمیت هستند. البته این نکته قابل تذکر است که منظور خولی، به کارگیری نظریات جامعه‌شناختی مانند دیدگاه کارکردگرایانه یا ساختگرایانه و مانند آنها که کشفیات و وضعیات بشرنده، نیست. خولی بر شناخت فضای و محیط اجتماعی، که قرآن در آن نازل شد، تأکید فراوانی دارد. از نظر او، فهم مقاصد و دریافت محتوا ای اصیل آن، تنها با شناخت کامل و شفاف‌سازی هر آنچه اندک ارتباطی با این جوانب مادی و اجتماعی عرب در آن روزگار دارد، امکان‌پذیر است و از جمله ابزارهای ضروری در فهم این قرآن عربی می‌بین به شمار می‌آید (خولی، ۱۹۶۱، ص ۳۰۸-۳۱۱). خولی می‌گوید تا زمانی که شناخت درست مادی و معنوی از سرزمین عربی زمان نزول قرآن نداشته باشیم، حق نداریم بگوییم قرآن را تفسیر کرده‌ایم. مادامی که حجر، احقاد، ایکه، مدین، ثمود و عادر را نشناسیم، مراد قرآن را از آن نخواهیم دانست و حکمت و هدایت مورد نظر را دریافت نخواهیم کرد (همان، ص ۳۱۲). بنا بر نظر خولی، مفسر برای شناخت عمیق‌تر و دقیق‌تر روح عربیت، باید ادبیات عرب جاهلی را صحیح مطالعه کند. وی این را تحقیق و بررسی پیرامون قرآن به شکل عام می‌داند. (همان)

### نقد و بررسی

توجه خاص به قرائین پیرامونی همچون عوامل محیطی در فهم قرآن، که خولی بر آن تأکید کرده، مستند قرآنی دارد. به تصریح این کتاب الهی، قرآن هماهنگ با زبان مخاطبان عصر نزول نازل شده است. نزول قرآن به زبان عربی با توجه به مخاطبان نخستین و شخص پیامبر ﷺ (که عرب زبانند)، یک جریان طبیعی است؛ بنابراین فرهنگ زمان نزول، نقش مهم و



غیرقابل انکاری در فهم آیات و حدود و جوانب آن دارد. به عبارت دیگر، با توجه به اینکه قرآن در جزیره‌العرب نازل شده، لازمه بی‌بردن به وضع جزیره‌العرب پس از نزول قرآن، شناخت وضعیت پیش از نزول قرآن است. لذا برای آگاهی از تحولات بنیادین، که با نزول قرآن در این منطقه صورت گرفت، باید وضعیت اجتماعی و فرهنگی قبل از نزول به خوبی فهمیده شود. پیوند خود را بسیاری حوادث با نزول آیات، که از آن به اسباب نزول یاد می‌شود، ضرورت شناخت فرهنگ زمان نزول قرآن را دوچندان می‌سازد. با آگاهی از وضعیت فرهنگی و اجتماعی جزیره‌العرب قبل از بعثت پیامبر ﷺ و نزول قرآن و مقایسه آن با وضعیت فرهنگی این سرزمین بعد از نزول قرآن، نقش مؤثر قرآن در ایجاد تحول در عادات و رسوم غلط جاهلی و شکستن جمود فکری عرب جاهلی، بیش از پیش روشن خواهد شد. توجه به کارکردهای این شیوه تحلیل که در ادامه ذکر می‌شود، شاهدی بر این مدعای است. همچنین کارکرد مهم این سویه از تحلیل جامعه شناختی، در یافتن معانی دقیق واژگان قرآن است. بنابراین این بخش از دیدگاه خولی، از امتیازات آن و از گزاره‌های قابل استفاده از این دیدگاه به شمار می‌رود. مطالعه جامع آثار خولی به ویژه کتاب‌های «فی رمضان» و «فی اموالهم» وی نشان می‌دهد برخلاف گمان برخی، آسیب‌های غایی که در نظریه خولی وجود دارد، از جمله غیر واقعی دانستن قصص قرآن (مرتضوی و طیب‌حسینی، ۱۴۰۰، ب، ص ۲۲۴-۲۲۵)، مرتبط به این بخش نیست و ارتباطی به تحلیل‌های جامعه شناختی در نظر خولی ندارد؛ ضمن اینکه نویسنده محترم، ارتباط این آسیب را با تحلیل اجتماعی خولی یا خلف‌الله روشن نساخته است. به گمان نگارنده، این آسیب در آثار شاگردان خولی و به کارگیری عنصر خیال در تفسیر قصص قرآن، اولاناشی از ادبی دانستن قرآن (خلف‌الله، ۱۹۹۹، ص ۸۷ و ۳۱-۳۱۳) و ثانیاً ذکر جزئیات یا اقوالی آمیخته از حق و باطل درباره قصص قرآن در کتب تفسیری است که همسو با نگاه نقادانه خولی به تفاسیر متقدم و دفاع از ساحت قرآن در برابر اشکالات مطرح است (خولی، ۱۹۶۱، نک: ص ۲۸۲-۳۰۱). عامل دیگر، الگوگیری شاگردان از مطالعات عهده‌ینی است. بسیاری مؤمنان مسیحی و یهودی، چنین حکایاتی را دارای وجودی رمزی، تمثیلی و استعاری می‌دانند و به این قصص همچون واقعیات تاریخی نمی‌نگرند. (نجفی، ۱۳۸۲، ص ۷۱)

همچنین آسیب‌های روشی این نظریه برخلاف ادعای ذکر شده (مرتضوی و طیب‌حسینی، ۱۴۰۰، ص ۲۲۶) دست کم در این بخش، نه تنها تاثیر منفی به دنبال نداشته، که در نوع خود دارای نوآوری و الگوگیری است و تاثیر منفی همسان‌انگاری قرآن با متون ادبی، آن هم در نظریه شاگرد خولی و نه خود او، در بخش تحلیل‌های روان‌شناختی قابل پیگیری است و نویسنده محترم نیز خود این دسته اشکالات را در تحلیل اعجاز روان‌شناسی قرآن مطرح کرده است.

(نک: مرتضوی و طیب‌حسینی، ۱۴۰۰، الف، ص ۲۲۷)

علاوه بر این، آسیب تفسیر به رای که متوجه این نظریه شده (مرتضوی و طیب‌حسینی، ۱۴۰۰، ص ۲۲۵) در همه تفاسیری که در پی تطبیق و استنطاق قرآن در پاسخ به سوال‌های دوران

معاصر هستند، محتمل است و قابل توجه اینکه در بررسی‌هایی که نگارنده به عمل آورده، این مسئله در آثار خولی دیده نشد. افزون بر آنکه تدبیر مقدمات و ضوابط لازم، زمینه‌های خطاهای ممکن‌الوقوع را از بین خواهد برد. تأمل در دو کتاب «فی رمضان» و «فی اموالهم» خولی نشان می‌دهد از بسیاری از آیات، که ظاهراً صبغه اجتماعی ندارند و در صدد حل مسائل اجتماعی نیستند، می‌توان برداشت‌های جدید و متناسب با مسائل روز داشت که در ادامه، برخی از آنها بیان خواهد

شد و این خود گامی به جلو در تفسیر ادبی خواهد بود. برای مثال از نظر خولی، کارکرد اجتماعی روزه، درس و تمرین مساوات و برابری در میان افراد اجتماع است و شرایطی را پیدید می‌آورد تا افراد جامعه در این ماه، با درک موقعیت محرومان، فشارهای اقتصادی و رنج‌های اجتماعی آنان را درک کنند و کاهش دهند و با این اقدام، جامعه را از پریشانی و نارضایتی پاک می‌سازد و روحیه برادری و همگرایی را در آنان به وجود می‌آور. (خولی، ۱۹۸۷، ص ۵۶). البته می‌توان بی‌توجهی به تفسیر ترتیبی را از چالش‌های دیدگاه خولی در ارتباط با تحلیل‌های اجتماعی موضوعی دانست.

کارکردهای این بعد از تحلیل‌های جامعه‌شناختی در تفسیر ادبی عبارتند از:

### الف) معنایابی واژگان

از جمله کارکردهای تحلیل‌های ناظر به زمان نزول، دریافت معانی بهتر و دقیق‌تر برای واژگان است. در این بین، معانی حسی و مادی واژگان که در دریافت معنای نهایی کلمه بسیار

یاری‌رسان است، با شناخت فرهنگ زمان نزول و شناخت اوضاع اجتماعی آن زمان، سریع‌تر و مطمئن‌تر حاصل می‌شود.

برای مثال بنت‌الشاطی در معنای «نازعات» در **﴿وَالنَّازِعَاتِ غَرْفًا﴾** ابتدا دیدگاه‌ها را ردیف کرده که منظور، فرشتگان موکل قبض جان، ستارگانی که از افقی به افق دیگر برده می‌شوند، جان‌هایی که اشتیاق رفتن به اوطان خود دارند، گروه‌هایی که تیرها را پرتاب می‌کنند، گروه‌هایی که تیرهای در کمان را رها می‌کنند، مرگ‌هایی که جان‌ها را می‌گیرند و ... است. در ادامه، به کمک سیاق آیات و سوگند‌های به کاررفته با استدلال برد دیدگاه‌ها، بیشترین اطمینان را در معناکردن نازعات به اسباب هجوم‌برنده می‌یابد. وی با توجه به شرایط اجتماعی آن زمان، به اسباب دونده – نه محدود به اسباب مجاهدان، چون در آن زمان، مسلمانان در مکه اسب جنگی نداشتند – توجه داده که از دویدن سریع به نفس نفس افتادند و در صبح گاهان هجوم برده‌اند تا با این صحنه، موقف رستاخیز و هنگامی که پرده از روی امور نهان در سینه‌ها کنار می‌رود، به تصویر کشد. در واقع، از امور محسوس، برای اثبات امور غیبی بهره گرفته است.

۵.



(بنت‌الشاطی، ۱۳۹۰، ج. ۱، ص. ۱۹۷-۱۹۹)

وی ذیل آیه **﴿يَحْسُبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ﴾** (همزه: ۳) یادآوری می‌کند عرب، واژه حساب را در معنای حسی شمردن و به شماره درآوردن سال‌ها و ... به کار می‌برد؛ چنان‌که قرآن اشاره دارد: **﴿لَتَغْلِمُوا عَدَدَ السِّينِينَ وَالْحِسَابَ﴾** (اسراء: ۱۲) و محاسبه را در معنای غیر مادی، معادل تدبیر و مسئولیت و مواخذه استعمال می‌کرده و «حسیب» را رقیب یا همان محاسبه‌کننده می‌دانسته و از آنجا که «حساب»، مصطلح دینی شده، لذا بیشترین کاربرد معنایی آن در صیغه ریاضی یعنی محاسبه است. نیز در فعل مضارع، از واژه حساب، عرب کسر سین (یحسیب) را برای شمارش عددی و فتح سین (یحسب) را در تصور و اندازه‌گیری به کار می‌برده و بدین جهت، بیشترین استعمال قرآنی حساب با فتح سین در نفی تصورات باطل و توهمنات آنها مانند تصور بیهوده بودن آفرینش انسان، یکی بودن مومنان و گنهکاران، امتحان نشدن در آیات ۲ عنکبوت، ۲۱ جاثیه و ۲۹ محمد آمده است. (بنت‌الشاطی، ۱۴۱۹، ج. ۲، ص. ۱۷۲-۱۷۳)

## ب) تفسیر کل سوره

در مواردی بنتالشاطی از این دست تحلیل‌ها در تفسیر کل سوره و نه یک آیه استفاده کرده که قابل توجه است. برای مثال وی ذیل آیات: «فَلَا إِقْتَحَمَ الْعَقَبَةَ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْعَقَبَةُ فَكَرَبَةٌ أَوْ إِطْعَامٌ فِي يَوْمٍ ذِي مَسْعَةٍ يَتِيمًا ذَا مَتْرَبَةٍ أَوْ مُسْكِنًا ذَا مَتْرَبَةٍ» (بلد: ۱۶-۱۱) تفسیر آیات را با اوضاع اجتماعی آن روز مکه پیوند زده و می‌نویسد:

این آیات بیانگر اوضاع و شرایط ظالمانه ناشی از غرور قدرتمندان و طغیان ثروتمندان در مکه است. پس آنچه جامعه مکه از آن رنج می‌برد، همچون تراژدی بردگی و شکاف طبقاتی و ستم و استبداد تا هتك حرمت پیامبر ﷺ در شهر حرام و امن مکه، تنها نتیجه طغیان انسانی است که مغرور قدرتش شده و آفریدگانی همانند خودش را به بندگی کشیده و با غل‌های تحقیرآمیز بردگی، مالک آنها شده است. همچنان که انبوهی ثروتش چنان برای او آراسته شده که به خاطر خرج کردن و تباہ ساختن مال فراوان فخر می‌فروشد، درحالی که در نزدیکی او، یتیمی نیازمند یا بینوایی خاکنشین وجود دارد. اوضاع احوال به شدت دردناک و وخیم است و برگذر نسل‌ها و توارث میان آنها سایه گسترانیده است. هر فرزندی این احوال دردناک و رنج آور را از پدر به ارث می‌برد و طبقات نسل‌ها یکی پس از دیگری با این اوضاع خوگرفته‌اند، اما سزاوار است انسان مقابله طغیان مال و فریب قدرت مقاومت کند... قرآن هنگامی که در این آیات به مجاهدت ضد بردگی و شکاف طبقاتی و خللم اجتماعی دعوت می‌کند، آن قدرت و دست و پنجه نرم کردن با رنج و مشقتی را که در فطرت انسان نهاده شده، برمی‌انگیزد. ( Bent al-Shāṭī, ۱۳۹۰, ج ۱, ص ۲۹۰-۲۹۱)

نکته مهم اینکه بنتالشاطی با نگاه جامعه شناختی خود، کل سوره را تفسیر می‌کند، نه اینکه تنها ذیل یک یا چند آیه، اشاراتی به اوضاع اجتماعی آن زمان داشته باشد. به عبارت دیگر این ابزار، وی را در ارائه تفسیری جامع از کل سوره یاری رسانده است. همچنین بنتالشاطی

در تفسیر سوره علق می‌نویسد:

ما در تفسیر این سوره نیازمند شناخت حالات افرادی هستیم که پیامبر ﷺ این آیات را برآنها قرائت کرد و نیز لازم است برای درک و فهم بهتر، با ویژگی‌های جامعه پیامبر ﷺ انس داشته باشیم. در آن زمان، پرستش بتها و الله در میان قبائل عرب رایج بود و پیامبر ﷺ نسبت به آن اقوام و ضلالتشان و پرستش خدایانی که به دست خود از سنگ و چوب ساخته بودند، در حیرت و به دنبال راه چاره بود. از سوی دیگر، اقوام متعدد یهود در شمال حجاز، معبدانی از طلا برای خود ایجاد کرده بودند و مسیحیان شام و نجران دچار اختلافات فرقه‌ای شده، هر مذهب دیگری را به کفر و ضلال متهم می‌ساخت و دشمنی بین آنها واقع شده بود. آتش خانه‌های مجوس نیز همواره زائر داشت. در این دورانی که ظلمت کفر برهمه جا فراگیر شده بود، کلمه وحی بر پیامبر ﷺ نازل شد: «أَقْرَأْ إِبْرَاهِيمَ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ» و او را از حیرت و استیصال رهایی بخشید، به منزله نوری هدایت‌گر، که ناگهان در شب تاریک ظاهر شده روشنی بخش است.»

(همان، ص ۱۵-۱۶)

۵۲



فصلنامه علمی تخصصی - مساله هجدهم - شماره ۱۳۶

### ۳-۲. تحلیل‌های ناظر به دوران معاصر

دسته دوم تحلیل‌های اجتماعی در دیدگاه خولی، ناظر به دوران معاصر است. خولی در روش تفسیر ادبی خود تلاش دارد از قرآن برای حل مشکلات جامعه اسلامی بهره برده و به شیوه جدید، توانمندی قرآن را در پاسخ به نیازهای امروزی جامعه انسانی آشکار سازد و به همین دلیل نیز تفسیر موضوعی را ترجیح می‌دهد. نکته محوری در دیدگاه خولی اهمیت تربیت فرد و تاثیر آن در تربیت جامعه است. وی معتقد است حیات اجتماعی بر اساس حیات فردی شکل می‌گیرد (خولی، ۲۰۰۰، ص ۵۵). او این مسئله را با توجه به آیه «مَنْ قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أُوْفَسَادٌ فِي الْأَرْضِ فَكَانَ قَاتِلَ النَّاسَ جَوِيعًا» (مائده: ۳۲) تبیین می‌کند. خولی در کتاب «الخیر» در ۱۸ فصل

مجزا، به موضوعات مختلف از جمله جامعه‌شناسی و شباهات مربوط به آن پرداخته است. وی همچنین در کتاب «القاده الرسل» سخن از جامعه مدنی و پیامبرانی به میان می‌آورد که به عنوان رهبر و پیشوای مطرح می‌شوند. هدف خولی از این دست تحلیل‌ها، اصلاح محیط اجتماعی مسلمانان است. خولی اقتصاد را از ارکان اساسی جامعه و حکومت می‌داند (خولی، ۲۰۰۰، ص ۱۲۹). و بدین جهت بر نقش انفاق که در آیات متعددی بدان پرداخته شده، در اصلاحات اقتصادی، برابری در بهره‌وری از سرمایه‌های عمومی جامعه و از بین بردن اختلاف طبقاتی تاکید می‌کند. از نظر او، اسلام برای از بین بردن ریشه‌های فساد، اولاً بشر را در تمامی آنچه فطرتشان حکم می‌کند، آزاد گذاشته است و یکی از مهمترین آنها، ملکیت شخصی است. ثانیاً فاصله اقتصادی و بین طبقات انسان‌ها را به حداقل می‌رساند؛ یعنی بین طبقات مردم، وحدت ایجاد می‌کند و جامعه مؤمنین را مانند پیکرواحد می‌بیند و به این سبب، بین آنها پیوند قوی ایجاد می‌کند (همان، ص ۵۸). از نظر او، قرآن با تهذیب غریزه تمیلیک، گرایش مردم از مادی‌گری به سوی کرامت تقوا، اختلاف طبقاتی در سطح جامعه را تعدیل کرده است (همان، ص ۷۵). همچنین تحلیل سنت‌های حاکم بر جهان هستی و جامعه و نیز توجه به مشکلات جامعه اسلامی و بشری و بیان ارشاد و راهنمایی قرآن نسبت به حل آنها و طرح سوالات و شباهات به روز جامعه‌شناسی و توجه به چگونگی اثکای ساختار مالکیتی اسلام بر مبانی نظری که در قرآن ترسیم شده است، از اهداف خولی در این کتاب است. بنابراین، به تعبیر خولی، تفسیر ادبی در نظم کلام یا سیاق قصص متوقف نمی‌ماند؛ بلکه اهداف مهم و انسانی قرآن از جمله اصلاح نفس و هدایت جامعه را نیز جستجو می‌کند و این روشی است که ادب را به زندگانی متصل می‌کند (خولی، بی‌تا(الف)، ص ۱۰۸ و ر.ک: عیاد، ۱۹۶۶، ص ۷۲). در این روش، مقصد اعلی، تفسیری است که انسان را به سعادت حیات دنیا و آخرت نائل می‌سازد. به عبارت بهتر، تفسیر ادبی از نظر خولی، صرفاً بیان بعد ادبی و تفسیر ذوقی از قرآن نیست. وی گزاره «هنر برای هنر» را که هرگونه نفع و فایده را از هنر سلب کرده و معتقد است هنر را فقط به خاطر هنر باید تحسین کرد و نباید از آن انتظار چیزی جز زیبایی داشت، نفی کرده و بُعد ادبی - هنری قرآن را وسیله اصلاح حیات بشر قرار



داد که هدف از نزول قرآن بوده است (خولی، ۱۹۶۶، ص ۳۶). این نگاه در تفسیر، مفسر را به فهم مراد گوینده و حکمت تشریع عقاید و احکام و اخلاق رهنمون می‌شود، به گونه‌ای که جان و روح انسان‌ها را به سوی عمل بکشاند و هدایت و رحمت را محقق سازد (همان، ۱۹۶۱، ص ۲۲۶). برای تبیین بهتر کاربست تحلیل‌های جامعه‌شناسی در دیدگاه خولی به دو مثال اشاره می‌کیم:

نمونه اول:

خولی در معنای واژه «ایتاء» مانند «آتُوا الْجَكَّاهَ» معتقد است این کلمه، حس هنری خاص دارد و در اصل، معنایش استقامت در سیر و سرعت در عطاء است. او می‌نویسد:

با عنایت به آیاتی مانند «وَأَتُوهُمْ مِنْ مَالِ اللَّهِ الَّذِي آتَكُمْ» یا «وَأَئْتُقُوا مَمْا جَعَلَكُمْ مُسْتَحْلِفِينَ فِيهِ» در می‌یابیم مراد از ایتاء در آیات، اعطاء همراه با سهولت و سرعت می‌باشد و اینجاست که می‌فهمیم چرا این واژه برای زکات‌دهندگان به کار رفته است (خولی، ۲۰۰۰، ص ۳۴-۵۲). علاوه بر اینکه در نقطه مقابل، برای دریافت‌کننده صدقات، «اخذ» آورده که در آن، قوت و شدت نهفته تا از هرگونه کندی و تأخیر جلوگیری شود، زیرا نیازهای مالی در جامعه ضروری‌اند و جای امروز و فردآوردن نیست. (همان، ص ۸۰)

نمونه دوم:

خولی درباره تعبیر «وَلِكُلِّ دَرَجَاتٍ مِمَّا عَمِلُوا وَلِيُوقِيَّهُمْ أَعْمَالَهُمْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ» (احقاف: ۱۹) می‌نویسد:

تفسران گذشته بحث را متوجه آخرت کردند و از اینکه آیا جنیان نیز مکلفند یا خیر؟ و اینکه بهشت می‌روند یا جهنم؟ سخن رانده‌اند. برخی نیز آیه را مرتبط با قضا و قدر و جبر و اختیار انسان دانسته و در قبال آیه، موضع کلامی صرف گرفتند؛ در حالی‌که قرآن برای اصلاح حیات دنیا و آخرت است و صلاح آخرت از مسیر دنیا حاصل می‌شود. نیز مباحث کلامی به سهولت از آیه به دست نمی‌آید. تفسیر ادبی از آیه، یک اصل اجتماعی مهم را یادآوری می‌کند، از جمله اینکه بر فاعل (و در عملوا) تأکید کرده، نه خود عمل، و جمله اسمیه (لکل درجات) و

فعل ماضی آورده تا حتمیت و وقوع تمام را نشان دهد و آن را به کل نسبت داده تا جنس و صنف را شامل شود و با عبارت «وَلِيُوقِّهُمْ أَعْمَالَهُمْ» و جمله «وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ» بر نفی ظلم تأکید شده است. حال اگر این آیه در حیات اجتماعی پیاده شود و اصل این باشد که متناسب با عمل هر فرد، به او پاداش کامل و منزلت اجتماعی دهیم، می‌توان تصور کرد چه اثر نیکوی اقتصادی و اجتماعی به جا خواهد گذاشت. (خولی، ۲۰۰۰، ص ۹۸-۱۰۱)

### نتیجه‌گیری

ابزارها یا دانش‌های پیشنهادی خولی و الگوی عملی بنت الشاطی در تفسیر، نیازمند اضافه کردن قیوداتی هستند که بهره‌گیری از این ابزارها در خدمت فهم بهتر قرآن قرار دهد. بهره‌گیری از تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی در فهم بهتر قرآن، از نوآوری‌های این دیدگاه امین خولی در تفسیر ادبی است که می‌توان در فهم بهتر و دقیق تر قرآن بهره گرفت. که نمونه‌های آن در تفسیر بیان بنت الشاطی نشان داده شد. البته این امر او لا نیازمند داشتن تخصص و دانش لازم در هردو زمینه است. ثانیاً مفسر باید از هرگونه تحمیل نظریات روان‌شناختی و جامعه‌شناختی بر مفاهیم قرآنی پرهیز کند و جنبه ابزاری داشتن این دو، موضوعیت داشته باشد. طبق مطالعات انجام شده، خولی تلاش داشته با نگاه ادبی و تلفیق اندیشه‌های ادبیان متقدم عرب‌زبان و نظریه‌های جدید غربی در حوزه متن پژوهی و زبان‌شناسی، برای پرهیز از هرگونه سوء فهم و گریز از خطاهای تفسیری گذشتگان، شیوه جدیدی در فهم قرآن به عنوان یک متن ادبی ابداع کند. شیوه‌ای که مفسر در آن پاسخ پرسش‌های ناظر به مشکلات امروزی جامعه را آزادانه و مستقیماً از قرآن می‌یابد. بررسی دیدگاه خولی نشان داد با وجود اشکالات جدی که در مبانی نظریه خولی از جمله ادبی دانستن قرآن وجود دارد، این مبانی، تاثیر منفی در این دو بعد تحلیل‌های روان‌شناختی و جامعه‌شناختی پیشنهادی خولی در تفسیر نداشته است.

## فهرست منابع

قرآن

### کتاب

۱. آبوزید، نصر حامد، ۱۳۸۹ش، معنای متن پژوهی در قرآن، ترجمه: مرتضی کربیانی، تهران: طرح نو.
۲. آزاد، علیرضا و مسعودی، جهانگیر، ۱۳۹۱ش، تفسیر قرآن و هرمنوتیک کلاسیک، قم: بوستان کتاب.
۳. بنت الشاطی، عایشه عبدالرحمن، ۱۳۹۰ش، تفسیر بیانی، ترجمه جلد اول: سید محمود طیب حسینی، قم: اصول الدین.
۴. دیچز، دیوید، ۱۳۷۹ش، شیوه‌های نقد ادبی، ترجمه: محمد تقی صدقیانی و غلامحسین یوسفی، تهران: علمی.
۵. خولی، امین، ۱۹۶۱م، مناهج تجدید فی النحو والبلاغة والتفسير والادب، بیروت: دار المعرفة.
۶. \_\_\_\_\_، ۱۹۶۶م، کتاب الخیر، قاهره: دارالكتب المصرية.
۷. \_\_\_\_\_، ۲۰۰۰م، فی اموالهم، قاهره: الهيئة المصرية العامة للكتاب.
۸. \_\_\_\_\_، ۱۹۸۷م، فی رمضان، قاهره: الهيئة المصرية العامة للكتاب.
۹. \_\_\_\_\_، بی تا(الف)، القادة الرسل، قاهره: دار المعرفة.
۱۰. \_\_\_\_\_، بی تا(ب)، الجنديه والسلم، قاهره: دار المعرفة.
۱۱. \_\_\_\_\_، ۱۹۹۶م، دراسات الإسلامية، قاهره: مكتبة دارالكتب المصرية بالقاهرة.
۱۲. خلف الله، محمد احمد، ۱۹۹۹م، الفن القصصي في القرآن الكريم، لندن: سينا انتشار العربي.
۱۳. کاباس، جان لوی، ۱۴۰۲ق، النقد الأدبي والعلوم الإنسانية، ترجمه: فهد علام، دمشق: دار الفكر.
۱۴. میر، مستنصر، ۱۳۸۷ش، قرآن به مثابه اثری ادبی (مجموعه مقالات ادبیات قرآن)، ترجمه: محمد حسن محمدی مظفر، قم: دانشگاه ادیان و مذاهب.

۵۶



فصلنامه علمی تخصصی - سال هجدهم - شماره ۱۳۶

### مقاله

۱. خدایی، زهرا و بزرگر، ولی الله، ۱۳۹۶ش، «بازتعريف علم نزد متفسران نوگرای مصری در قرن نوزدهم و تأثیر آن بر نظام آموزشی مصر»، پژوهش‌های علم و دین، ش ۲، زمستان، ص ۱۱۳-۱۳۳.
۲. عبدالحمید، یونس، ۱۹۶۶م، «أمين الخولي الرائد العظيم»، الادب، ج ۲۰، ص ۲۲-۲۵.
۳. عبداللطیف، احمدعبدده، ۱۳۸۶ش، «أمين الخولي: حياته وأمهات أعماله فن القول»، الكتاب العربي، ج ۳۵، ص ۸-۱۱.
۴. عیاد، شکری، ۱۹۶۶م، «أمين الخولي»، المجلة، ش ۱۱۲، ص ۶۷-۷۴.

۵. فرید، ماهر شفیق، ۱۹۶۶م، «الملاحم الاساسية في فكر أمين الخولي»، المجلة، ش، ۱۱۳، ص ۴۷-۵۴.
۶. کریمی نیا، مرتضی، ۱۳۸۴ش، «امین خولی، بنیادگذار مکتب ادبی در تفسیر»، برهان و عرفان، ش، ۶، ص ۹۵-۱۱۰.
۷. گیبل، جان و ولیر، چارلز، ۱۳۷۴ش، «کتاب مقدس به منزله اثری ادبی»، ترجمه: حسین پاینده، رغون، ش، ۶، ص ۳۲۵-۳۳۶.
۸. مرتضوی، سید ابراهیم و طیب حسینی، سید محمود، ۱۴۰۰ش، الف، «اعتبار سنجی نظریه اعجاز روان‌شناسی قرآن با تأکید بر آراء امین خولی»، آموزه‌های قرآنی، ش، ۳۳، ص ۲۶۳-۲۸۲.
۹. \_\_\_\_\_، ۱۴۰۰ش، ب، «واکاوی پیوند تفسیر و تحلیل‌های اجتماعی در مکتب ادبی معاصر»، اسلام و علوم اجتماعی، ش، ۲۴، ص ۲۱۱-۲۳۰.
۱۰. نجفی، رضا، ۱۳۸۲ش، «داستان‌های عهد عتیق و مقایسه تطبیقی آن با قصص قرآنی»، کتاب ماه ادبیات و فلسفه، ش، ۷۷، ص ۶۸-۷۷.
۱۱. یونی، ناقد، ۱۹۶۷م، «الملاحم الاساسية في فكر أمين الخولي»، ادب، ج، ۲، ص ۱۵-۲۸.
13. Arkun ,Mohammad, Contemporag Critical Practices and the Quran, Encyclopedia Leiden ,2001.

۵۷



پژوهشگاه اینجنبی و بنت الشافعی  
کارشناسی تحلیل‌های روان‌شناسی و  
جامعه‌شناسی در تفسیر ادبی.

